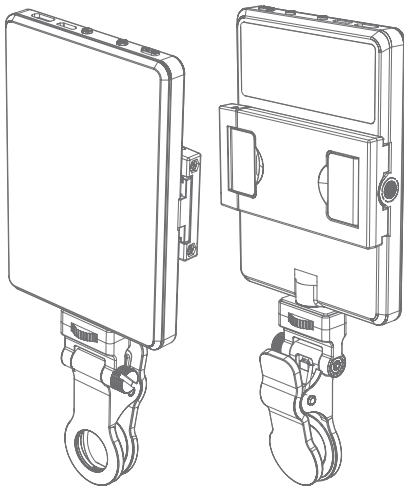


MANUAL

PATONA Premium Series

- Integrated display
- CCT 2500K-9000K
- 2000mAh battery



DE	01
EN	06
FR	11
ES	16
IT	21
NL	26
SV	31
CS	36
PL	41
HR	46
SR	51
TR	56
UA	61
RU	66

Smartphone LED RGB+Bi Color
Photo / Video Light

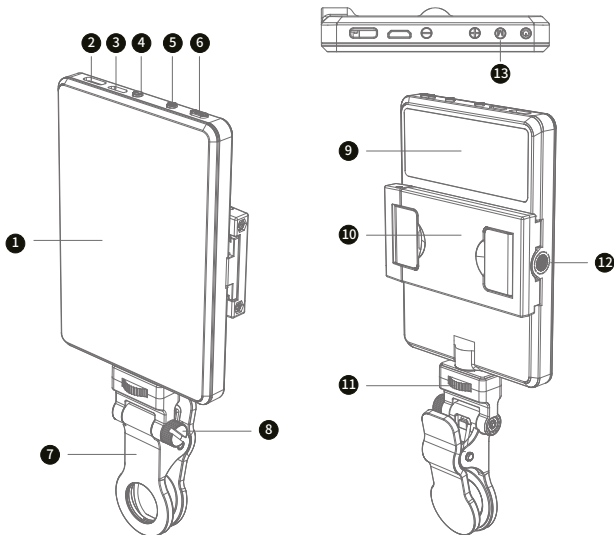
DE | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Vielen Dank, dass Sie unser Produkt gekauft haben. Bitte lesen Sie das Handbuch vor dem Gebrauch sorgfältig durch. Bitte bewahren Sie diese Anleitung nach der Lektüre zum späteren Nachschlagen auf.

A) Produktübersicht

Das PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light ist ein kompaktes und ultradünnes Aufhelllicht für Handys und Laptops. Stellen Sie Farbtemperatur und Helligkeit ein, und genießen Sie ca. 2 Stunden Dauerlicht mit dem eingebauten 2000mAh-Akku.

► Produkt Schnittstelle

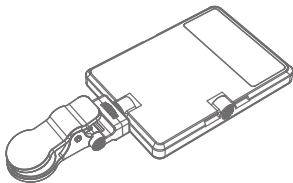
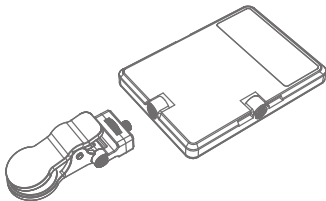


1	LED-Bereich
2	USB-C-Ladeanschluss
3	Micro-USB-Ladeanschluss
4	Taste zum Verringern des Werts
5	Taste zum Erhöhen des Werts
6	Power/Modus-Schalter
7	Befestigungsclip 1
8	Drehknopf zur Winkeleinstellung
9	Anzeigebildschirm
10	Fixierklammer 2
11	Fixierknopf
12	1/4-Schraubenloch für horizontale Platzierung
13	Parameter-Umschalttaste

B) Einbau des Produkts

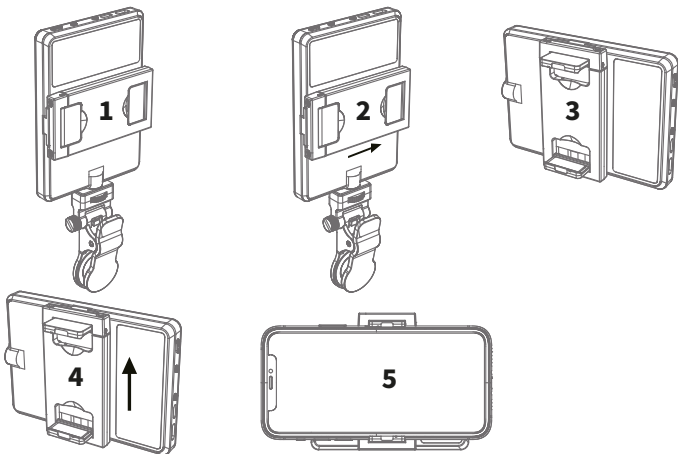
► Befestigungsklammer 1

Er wird durch ein 1/4-Schraubenloch befestigt und kann durch Anschrauben des Knopfes fixiert werden. (Kompatibel mit anderem Zubehör, das mit einer 1/4-Schraube verbunden ist)



► Befestigungsklammer 2

1. Setzen Sie zunächst den einzelnen Fuß des Befestigungsclips in den Schlitz auf der Rückseite der Einfüllleuchte ein.
2. Schieben Sie dann die Befestigungsklammer in Richtung der beiden Füße, bis die beiden Füße der Befestigungsklammer ebenfalls in den Schlitz der Einbaulampe eingesetzt sind.
3. Schrauben Sie den Handysockel der Befestigungsklammer 2 heraus.
4. Setzen Sie das Mobiltelefon in der in der Abbildung gezeigten Richtung ein.



C) Betrieb und Verwendung

1. Einschalten/Ausschalten:

- Halten Sie die Einschalttaste 3 Sekunden lang gedrückt, um das Licht einzuschalten.
- Halten Sie die Einschalttaste erneut 3 Sekunden lang gedrückt, um die Leuchte auszuschalten.

2. Umschalten der Modi:

- Drücken Sie die Netztaaste kurz, um zwischen den Modi zu wechseln: CCT/HSV/Spezialeffekte.

3. Anpassen der Einstellungen:

- Drücken Sie in einem beliebigen Modus die Taste "M", um zwischen den Parametern umzuschalten.
- Verwenden Sie die Tasten "+" und "-", um den ausgewählten Parameter einzustellen.

4. Spezialeffekte:

- Wählen Sie aus 24 vorprogrammierten Lichteffekten für kreative Ergebnisse.

5. Lade- und Akku-Anzeige:

- Schließen Sie ein USB-C- oder Micro-USB-Kabel zum Aufladen an. Die Batterieanzeige blinkt während des Ladevorgangs.
- Eine konstante (nicht blinkende) Anzeige bedeutet, dass der Ladevorgang abgeschlossen ist.

D) Technische Daten

Modellnummer	4279
CCT-Farbtemperatur	2500K-9000K (\pm 200K)
Einstellbereich der Helligkeit	0-100%
Anzahl der LEDs	RGB:30, BI:48
CRI	\geq 95
TLCI (Qa)	\geq 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (Vollfarbe)
Modus für Spezialeffekte	24 verschiedene Szenenmodi
Eingebaute Batterie	3.7V 2000mAh (7.4Wh)
Stromversorgung	5W
Eingang	5V-1A
Betriebsdauer des Akkus	Ungefähr 1,5 Stunden bei maximaler Leistung

Schnittstelle zum Aufladen	USB-C, Micro-USB
Schnittstelle zur Befestigung	1/4-Zoll-Schraubenloch x1, Befestigungsclip 1, Befestigungsclip 2
Abmessungen	104 x 75 x 12 mm
Nettogewicht	140g

E) Umfang der Lieferung

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Foto-/Videoleuchte ×1, USB-C Ladekabel ×1, Befestigungsclip 1, Befestigungsclip 2.

F) Sicherheits- und Warnhinweise

- Das Produkt ist nicht staub- und wasserdicht. Halten Sie es von Feuchtigkeit und staubigen Umgebungen fern.
- Lassen Sie das Produkt nicht fallen. Schützen Sie es vor starken Erschütterungen und Stößen.
- Decken Sie das Gerät und die Lüftungsschlitze nicht ab und stecken Sie keine Gegenstände hinein.
- Schauen Sie nicht direkt in das Licht, wenn es eingeschaltet ist, da sonst Ihre Sehkraft beeinträchtigt werden kann.
- Verwenden oder lagern Sie das Produkt nicht in der Nähe von leicht entzündlichen Materialien, Flüssigkeiten und/oder Gasen.
- Schalten Sie den Netzschalter aus, wenn Sie das Gerät nicht benutzen.
- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät nach dem Gebrauch ausreichend abgekühlt ist, bevor Sie es wegstellen und/oder lagern.
- Stellen Sie die Verwendung des Produkts sofort ein, wenn Sie merkwürdige Gerüche, Verformungen und/oder Beschädigungen feststellen.
- Öffnen, verändern und/oder zerlegen Sie das Gerät nicht. Reparaturen dürfen nur von qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden.
- Trennen Sie das Gerät nach dem Gebrauch vom Stromnetz.
- Das Produkt ist nicht für Kinder geeignet.
- Reinigen Sie das Produkt nur mit einem trockenen Tuch.

G) Entsorgung

Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Bestimmungen Ihres Landes.

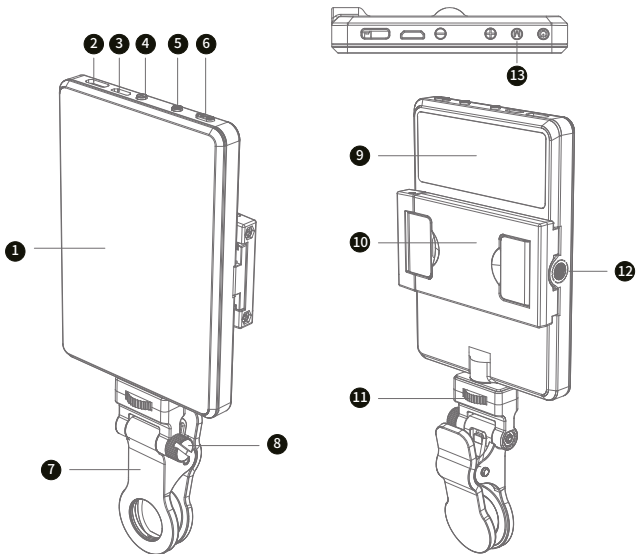
EN | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Thank you for purchasing our product. Please read the manual carefully before using. After reading, please keep this manual for future reference.

A) Product Overview

The PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light is a compact and ultra-thin fill light for mobile phones and laptops. Adjust color temperature and brightness, and enjoy approximately 2 hours of continuous lighting with the built-in 2000mAh battery.

► Product Interface

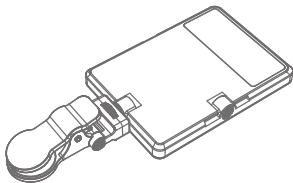
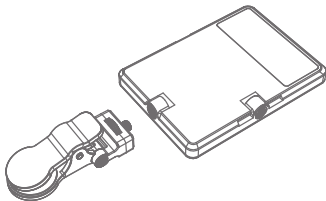


1	LED area
2	USB-C charging port
3	Micro-USB charging port
4	Value decrease button
5	Value increase button
6	Power/mode switch
7	Fixing clip 1
8	Angle adjustment knob
9	Display screen
10	Fixing clip 2
11	Fixing knob
12	1/4 screw hole for horizontal placement
13	Parameter switching button

B) Product Installation

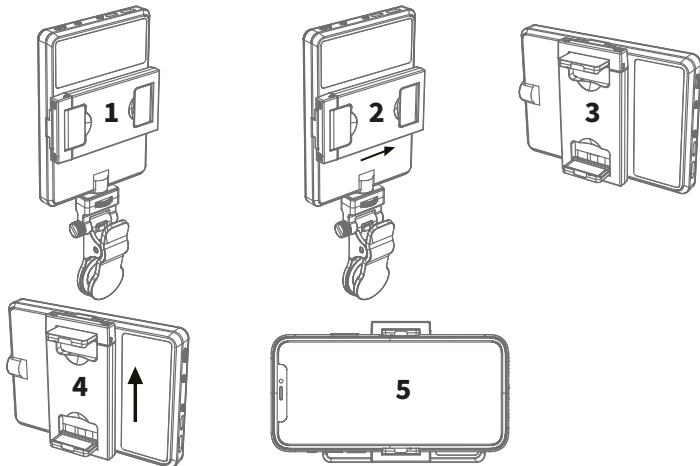
► Fixing Clip 1

It is fixed through 1/4 screw hole and can be fixed by screwing the knob. (Compatible with other accessories linked by 1/4 screw)



► Fixing Clip 2

1. First install the single leg of the fixing clip into the slot on the back of the fill lamp.
2. Then push the fixing clip towards the direction of both feet until the two feet of the fixing clip are also installed in the slot of the fill lamp.
3. Screw out the mobile phone mounting base of fixing clip 2.
4. Place the mobile phone in the direction as shown in the figure.



C) Operation and Usage

1. Powering On/Off:

- Press and hold the power button for 3 seconds to turn the light on.
- Press and hold the power button for 3 seconds again to turn the light off.

2. Switching Modes:

- Press the power button briefly to cycle through modes: CCT/HSV/Special Effects.

3. Adjusting Settings:

- In any mode, press the "M" key to toggle between parameters.
- Use the "+" and "-" keys to adjust the selected parameter.

4. Special Effects:

- Choose from 24 pre-programmed lighting effects for creative results.

5. Charging and Battery Indicator:

- Connect a USB-C or Micro-USB cable for charging. The battery indicator will flash while charging.
- A steady (non-flashing) indicator means charging is complete.

D) Technical Specifications

Model number	4279
CCT color temperature	2500K-9000K (\pm 200K)
Brightness adjustment range	0-100%
Number of LEDs	RGB:30, BI:48
CRI	\geq 95
TLCI (Qa)	\geq 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (full color)
Special effects mode	24 different scene mode
Built-in battery	3.7V 2000mAh (7.4Wh)
Power	5W
Input	5V-1A
Battery working time	Approximately 1.5 hours at maximum power
Charging interface	USB-C, Micro-USB
Fixing interface	1/4 inch screw hole x1, fixing clip 1, fixing clip 2
Dimension	104 x 75 x 12 mm
Net weight	140g

E) Scope of Delivery

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light ×1, USB-C charging cable ×1, fixing clip 1, fixing clip 2.

F) Safety and Warning Informations

- The product is not dust and waterproof. Keep it away from moisture and dusty environments.
- Do not drop the product. Protect it from strong shocks and impacts.
- Do not cover the device, ventilation slots or insert any objects into them.
- Do not look directly into the light when it is switched on, otherwise your eyesight may be impaired.
- Do not use or store the product near highly flammable materials, liquids and/or gases.
- Turn the power switch to OFF when you are not using the product.
- Make sure that the product has cooled down sufficiently after use, before you put it away and/or store it.
- Stop using the product immediately if you notice any strange odors, deformation and/or damage.
- Do not open, modify and/or disassemble the device. Repairs may only be carried out by qualified specialists.
- Disconnect the appliance from the power supply after use.
- The product is not suitable for children.
- Only clean the product with a dry cloth.

G) Disposal

Dispose of the product at the end of its service life in accordance with the legal regulations in your country.

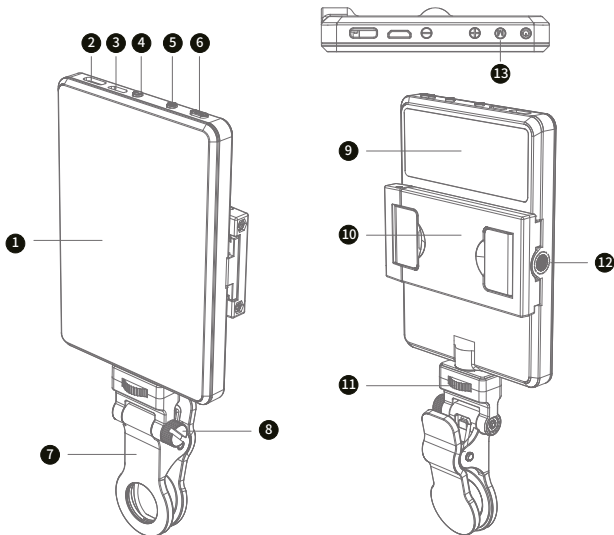
FR | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Merci d'avoir acheté notre produit. Veuillez lire attentivement le manuel avant de l'utiliser. Après lecture, veuillez conserver ce manuel pour référence ultérieure.

A) Présentation du produit

La PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light est une lampe d'appoint compacte et ultra-mince pour téléphones et ordinateurs portables. Réglez la température de couleur et la luminosité, et profitez d'environ 2 heures d'éclairage continu grâce à la batterie intégrée de 2000mAh.

► Interface du produit

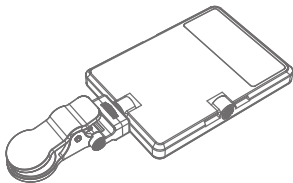
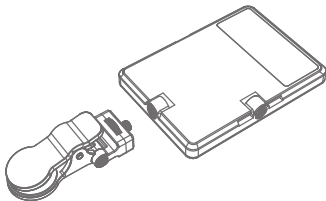


1	Zone LED
2	Port de charge USB-C
3	Port de charge Micro-USB
4	Bouton de diminution de la valeur
5	Bouton d'augmentation de la valeur
6	Commutateur d'alimentation/mode
7	Clip de fixation 1
8	Bouton de réglage de l'angle
9	Écran d'affichage
10	Clip de fixation 2
11	Bouton de fixation
12	Trou de vis 1/4 pour placement horizontal
13	Bouton de commutation des paramètres

B) Installation du produit

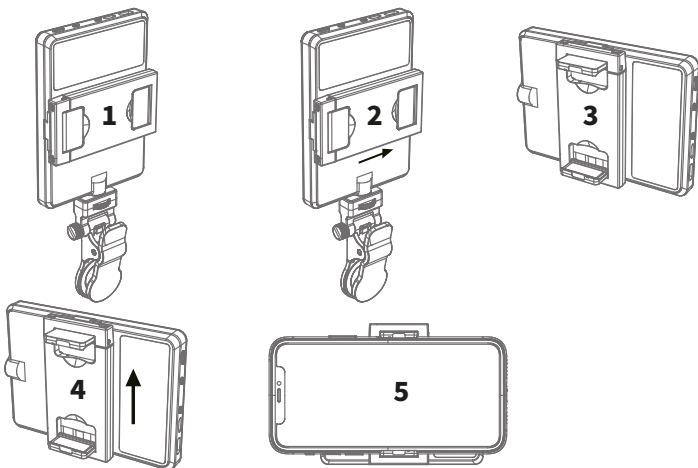
► *Clip de fixation 1*

Il est fixé par un trou de 1/4 de vis et peut être fixé en vissant le bouton. (Compatible avec d'autres accessoires reliés par une vis 1/4)



► **Clip de fixation 2**

1. Installez d'abord la patte unique du clip de fixation dans la fente située à l'arrière de la lampe de remplissage.
2. Poussez ensuite le clip de fixation dans le sens des deux pieds jusqu'à ce que les deux pieds du clip de fixation soient également installés dans la fente de la lampe de remplissage.
3. Dévisser la base de fixation du téléphone portable du clip de fixation 2.
4. Placez le téléphone portable dans la direction indiquée sur la figure.



C) Fonctionnement et utilisation

1. Mise sous tension/hors tension :

- Appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour allumer la lampe.
- Appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour éteindre la lumière.

2. Changement de mode :

- Appuyez brièvement sur le bouton d'alimentation pour passer d'un mode à l'autre : CCT/HSV/ Effets spéciaux.

3. Réglage des paramètres :

- Dans n'importe quel mode, appuyez sur la touche "M" pour passer d'un paramètre à l'autre.
- Utilisez les touches "+" et "-" pour régler le paramètre sélectionné.

4. Effets spéciaux :

- Choisissez parmi 24 effets d'éclairage préprogrammés pour obtenir des résultats créatifs.

5. Indicateur de charge et de batterie :

- Connectez un câble USB-C ou Micro-USB pour le chargement. L'indicateur de batterie clignote pendant la charge.
- Un indicateur stable (sans clignotement) signifie que la charge est terminée.

D) Caractéristiques techniques

Numéro de modèle	4279
Température de couleur CCT	2500K-9000K (\pm 200K)
Plage de réglage de la luminosité	0-100%
Nombre de LED	RVB:30, BI:48
IRC	\geq 95
TLCI (Qa)	\geq 97
RVB (HSV)	0-359 RGB (pleine couleur)
Mode effets spéciaux	24 modes de scène différents
Batterie intégrée	3.7V 2000mAh (7.4Wh)
Puissance	5W
Entrée	5V-1A
Durée de fonctionnement de la batterie	Environ 1,5 heure à puissance maximale

Interface de chargement	USB-C, Micro-USB
Interface de fixation	Trou de vis 1/4 pouce x1, clip de fixation 1, clip de fixation 2
Dimensions de l'appareil	104 x 75 x 12 mm
Poids net	140g

E) Contenu de la livraison

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light ×1, câble de charge USB-C ×1, clip de fixation 1, clip de fixation 2.

F) Informations de sécurité et d'avertissement

- Le produit n'est pas étanche à la poussière et à l'eau. Gardez-le à l'écart de l'humidité et des environnements poussiéreux.
- Ne faites pas tomber le produit. Protégez-le des chocs et des impacts violents.
- Ne couvrez pas l'appareil, les fentes d'aération et n'y insérez pas d'objets.
- Ne regardez pas directement la lumière lorsqu'elle est allumée, sous peine d'altérer votre vue.
- N'utilisez pas et ne stockez pas le produit à proximité de matériaux, de liquides et/ou de gaz hautement inflammables.
- Mettez l'interrupteur d'alimentation sur OFF lorsque vous n'utilisez pas le produit.
- Assurez-vous que le produit a suffisamment refroidi après utilisation, avant de le ranger et/ou de le stocker.
- Cessez immédiatement d'utiliser le produit si vous remarquez des odeurs étranges, des déformations et/ou des dommages.
- N'ouvrez pas, ne modifiez pas et/ou ne démontez pas l'appareil. Les réparations ne peuvent être effectuées que par des spécialistes qualifiés.
- Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique après utilisation.
- Le produit ne convient pas aux enfants.
- Nettoyez l'appareil uniquement avec un chiffon sec.

G) Mise au rebut

Éliminez le produit à la fin de sa durée de vie conformément aux dispositions légales en vigueur dans votre pays.

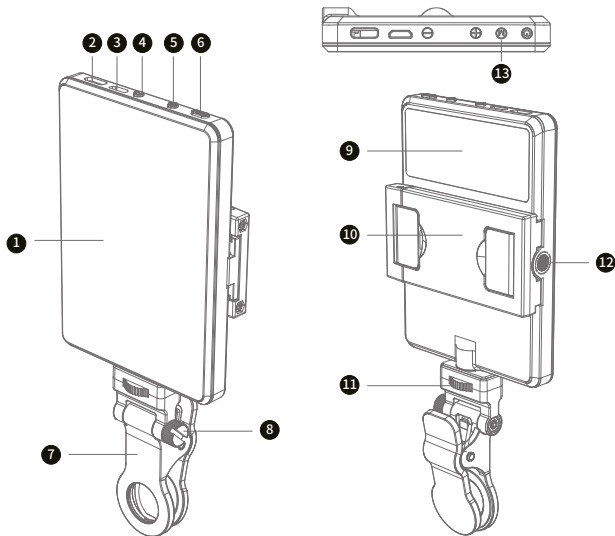
ES | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Gracias por adquirir nuestro producto. Lea atentamente el manual antes de utilizarlo. Después de leerlo, conserve este manual para futuras consultas.

A) Descripción del producto

La PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light es una luz de relleno compacta y ultrafina para teléfonos móviles y ordenadores portátiles. Ajuste la temperatura de color y el brillo, y disfrute de aproximadamente 2 horas de iluminación continua con la batería incorporada de 2000mAh.

► Interfaz del producto

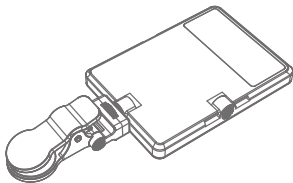
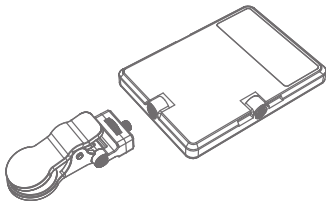


1	Área LED
2	Puerto de carga USB-C
3	Puerto de carga Micro-USB
4	Botón de disminución de valor
5	Botón de aumento de valor
6	Interruptor de encendido/modo
7	Clip de fijación 1
8	Botón de ajuste del ángulo
9	Pantalla de visualización
10	Pinza de fijación 2
11	Pomo de fijación
12	Orificio para tornillo de 1/4 para colocación horizontal
13	Botón de conmutación de parámetros

B) Instalación del producto

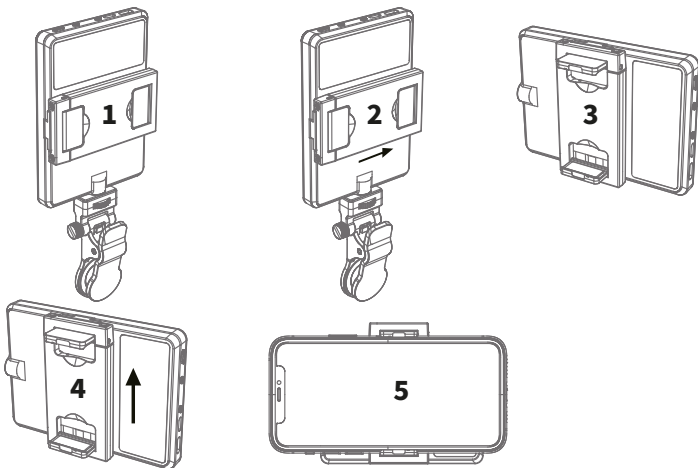
► *Clip de fijación 1*

Se fija a través del orificio para tornillo de 1/4 y se puede fijar atornillando el pomo. (Compatible con otros accesorios unidos por 1/4 de tornillo)



► **Clip de fijación 2**

1. Primero instale la pata única del clip de fijación en la ranura de la parte posterior de la lámpara de relleno.
2. A continuación, empuje el clip de fijación hacia la dirección de ambas patas hasta que las dos patas del clip de fijación también estén instaladas en la ranura de la lámpara de relleno.
3. Desatornille la base de montaje del teléfono móvil del clip de fijación 2.
4. Coloque el teléfono móvil en la dirección indicada en la figura.



C) Funcionamiento y uso

1. Encendido/Apagado:

- Mantenga pulsado el botón de encendido durante 3 segundos para encender la luz.
- Mantenga pulsado el botón de encendido durante 3 segundos para apagar la luz.

2. Cambio de modo:

- Pulse brevemente el botón de encendido para cambiar de modo: CCT/HSV/Efectos especiales.

3. Ajuste de la configuración:

- En cualquier modo, pulse la tecla "M" para alternar entre los parámetros.
- Utilice las teclas "+" y "-" para ajustar el parámetro seleccionado.

4. Efectos especiales:

- Elige entre 24 efectos de iluminación preprogramados para obtener resultados creativos.

5. Indicador de carga y batería:

- Conecta un cable USB-C o Micro-USB para la carga. El indicador de batería parpadeará durante la carga.
- Un indicador fijo (sin parpadear) significa que la carga se ha completado.

D) Especificaciones técnicas

Número de modelo	4279
Temperatura de color CCT	2500K-9000K (\pm 200K)
Rango de ajuste del brillo	0-100%
Número de LED	RGB:30, BI:48
CRI	\geq 95
TLCI (Qa)	\geq 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (a todo color)
Modo de efectos especiales	24 modos de escena diferentes
Batería incorporada	3,7V 2000mAh (7,4Wh)
Alimentación	5W
Entrada	5V-1A
Tiempo de funcionamiento de la batería	Aproximadamente 1,5 horas a máxima potencia

Interfaz de carga	USB-C, Micro-USB
Interfaz de fijación	Orificio para tornillo de 1/4 pulgada x1, clip de fijación 1, clip de fijación 2
Dimensiones	104 x 75 x 12 mm
Peso neto	140g

E) Volumen de suministro

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light ×1, cable de carga USB-C ×1, clip de fijación 1, clip de fijación 2.

F) Información sobre seguridad y advertencias

- El producto no es a prueba de polvo y agua. Manténgalo alejado de la humedad y ambientes polvorientos.
- No deje caer el producto. Protéjalo de golpes e impactos fuertes.
- No cubra el aparato, las ranuras de ventilación ni introduzca objetos en ellas.
- No mire directamente a la luz cuando esté encendido, de lo contrario podría dañarse la vista.
- No utilice ni almacene el producto cerca de materiales, líquidos y/o gases altamente inflamables.
- Apague el aparato cuando no lo utilice.
- Asegúrese de que el producto se ha enfriado lo suficiente después de utilizarlo, antes de guardarlo y/o almacenarlo.
- Deje de utilizar el producto inmediatamente si nota olores extraños, deformaciones y/o daños.
- No abra, modifique y/o desmonte el aparato. Las reparaciones sólo deben ser realizadas por especialistas cualificados.
- Desconecte el aparato de la red eléctrica después de utilizarlo.
- El producto no es apto para niños.
- Limpie el producto únicamente con un paño seco.

G) Eliminación

Elimine el producto al final de su vida útil de acuerdo con la normativa legal de su país.

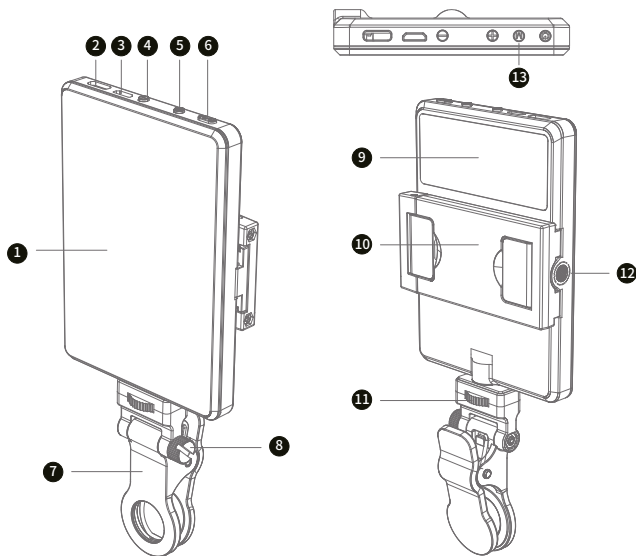
IT | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Grazie per aver acquistato il nostro prodotto. Leggere attentamente il manuale prima dell'uso. Dopo la lettura, conservare il manuale per riferimenti futuri.

A) Panoramica del prodotto

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light è una luce compatta e ultrasottile per telefoni cellulari e laptop. Regola la temperatura del colore e la luminosità e gode di circa 2 ore di illuminazione continua grazie alla batteria integrata da 2000 mAh.

► *Interfaccia del prodotto*

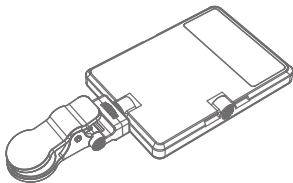
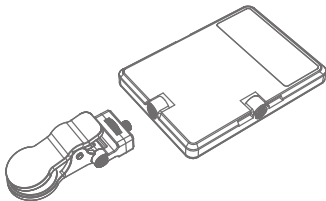


1	Area LED
2	Porta di ricarica USB-C
3	Porta di ricarica micro-USB
4	Pulsante di diminuzione del valore
5	Pulsante di aumento del valore
6	Interruttore di alimentazione/modalità
7	Clip di fissaggio 1
8	Manopola di regolazione dell'angolo
9	Schermo del display
10	Clip di fissaggio 2
11	Manopola di fissaggio
12	Foro da 1/4 di vite per il posizionamento orizzontale
13	Pulsante di commutazione dei parametri

B) Installazione del prodotto

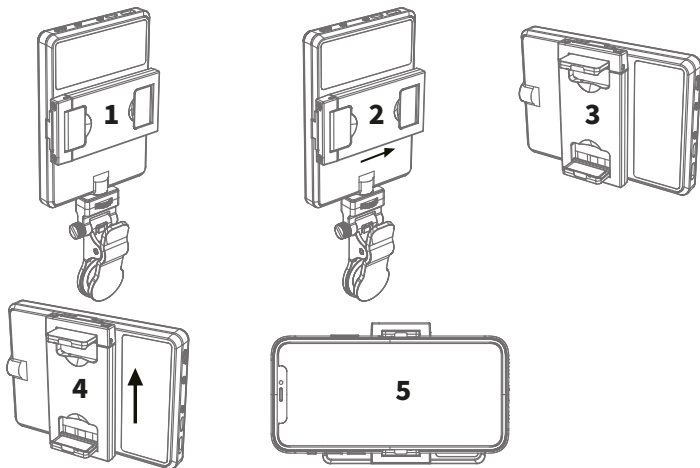
► *Clip di fissaggio 1*

È fissata tramite un foro da 1/4 di vite e può essere fissata avvitando la manopola. (Compatibile con altri accessori collegati da 1/4 di vite)



► **Clip di fissaggio 2**

1. Installare innanzitutto il singolo piedino della clip di fissaggio nella fessura sul retro della lampada.
2. Quindi spingere la clip di fissaggio verso la direzione di entrambi i piedini fino a quando anche i due piedini della clip di fissaggio non sono installati nella fessura della lampada a riempimento.
3. Avvitare la base di montaggio del telefono cellulare della clip di fissaggio 2.
4. Posizionare il telefono cellulare nella direzione indicata in figura.



C) Funzionamento e uso

1. Accensione e spegnimento:

- Tenere premuto il pulsante di accensione per 3 secondi per accendere la luce.
- Tenere nuovamente premuto il pulsante di accensione per 3 secondi per spegnere la luce.

2. Commutazione delle modalità:

- Premere brevemente il pulsante di accensione per scorrere le modalità: CCT/HSV/Effetti speciali.

3. Regolazione delle impostazioni:

- In qualsiasi modalità, premere il tasto "M" per passare da un parametro all'altro.
- Utilizzare i tasti "+" e "-" per regolare il parametro selezionato.

4. Effetti speciali:

- Scegliete tra 24 effetti di luce pre-programmati per ottenere risultati creativi.

5. Indicatore di carica e batteria:

- Collegare un cavo USB-C o Micro-USB per la ricarica. L'indicatore della batteria lampeggia durante la carica.
- Un indicatore fisso (non lampeggiante) indica che la ricarica è completa.

D) Specifiche tecniche

Numero di modello	4279
Temperatura di colore CCT	2500K-9000K (\pm 200K)
Gamma di regolazione della luminosità	0-100%
Numero di LED	RGB:30, BI:48
CRI	\geq 95
TLCI (Qa)	\geq 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (colore pieno)
Modalità effetti speciali	24 modalità di scena diverse
Batteria integrata	3,7V 2000mAh (7,4Wh)
Alimentazione	5W
Ingresso	5V-1A
Tempo di lavoro della batteria	Circa 1,5 ore alla massima potenza

Interfaccia di ricarica	USB-C, Micro-USB
Interfaccia di fissaggio	Foro per vite da 1/4 di pollice x1, clip di fissaggio 1, clip di fissaggio 2
Dimensioni	104 x 75 x 12 mm
Peso netto	140g

E) Ambito di fornitura

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light x1, cavo di ricarica USB-C x1, clip di fissaggio 1, clip di fissaggio 2.

F) Informazioni sulla sicurezza e sulle avvertenze

- Il prodotto non è impermeabile e antipolvere. Tenere lontano da umidità e ambienti polverosi.
- Non far cadere il prodotto. Proteggerlo da forti urti e impatti.
- Non coprire il dispositivo, le fessure di ventilazione e non inserirvi alcun oggetto.
- Non guardare direttamente la luce quando è accesa, altrimenti la vista potrebbe essere compromessa.
- Non utilizzare o conservare il prodotto in prossimità di materiali, liquidi e/o gas altamente infiammabili.
- Spegnerne l'interruttore di alimentazione quando non si utilizza il prodotto.
- Assicurarsi che il prodotto si sia raffreddato a sufficienza dopo l'uso, prima di riportarlo e/o conservarlo.
- Interrompere immediatamente l'uso del prodotto se si notano odori strani, deformazioni e/o danni.
- Non aprire, modificare e/o smontare il dispositivo. Le riparazioni possono essere effettuate solo da personale specializzato.
- Dopo l'uso, scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica.
- Il prodotto non è adatto ai bambini.
- Pulire il prodotto solo con un panno asciutto.

G) Smaltimento

Smaltire il prodotto al termine della sua vita utile in conformità alle norme di legge del proprio Paese.

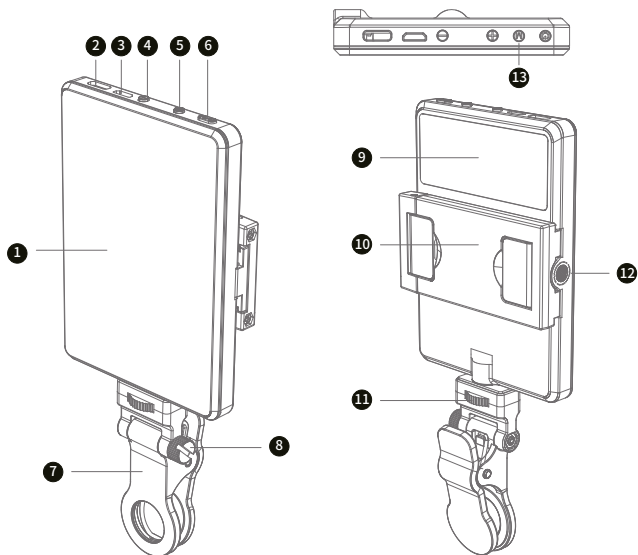
NL | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Bedankt voor de aankoop van ons product. Lees de handleiding zorgvuldig door voor gebruik. Bewaar deze handleiding na het lezen voor toekomstig gebruik.

A) Productoverzicht

De PATONA Smartphone LED RGB+Bi Colour Photo/Video Light is een compact en ultradun invullicht voor mobiele telefoons en laptops. Pas de kleurtemperatuur en helderheid aan en geniet van ongeveer 2 uur continu licht met de ingebouwde 2000mAh batterij.

► Product interface

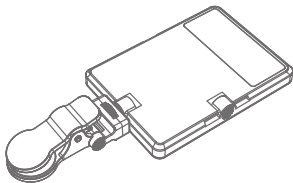
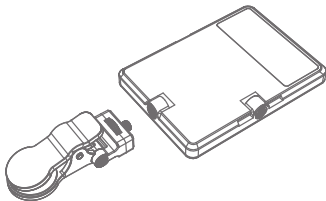


1	LED-gedeelte
2	USB-C oplaadpoort
3	Micro USB oplaadpoort
4	Knop om de waarde te verlagen
5	Knop om de waarde te verhogen
6	Aan/uit-schakelaar
7	Montageklem 1
8	Draaiknop voor hoekaanpassing
9	Scherf
10	Bevestigingsclip 2
11	Bevestigingsknop
12	1/4 schroefgat voor horizontale plaatsing
13	Parameterschakelaar

B) Installatie van het product

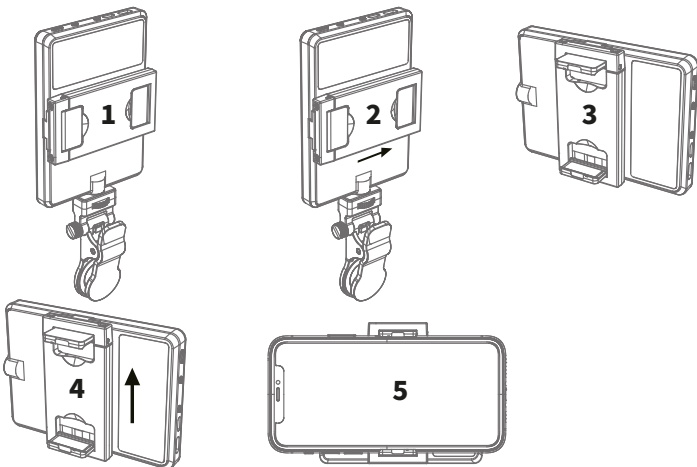
► *Bevestigingsclip 1*

Deze wordt bevestigd met een 1/4 schroefgat en kan worden vastgezet door de knop vast te schroeven. (Compatibel met andere accessoires die met een 1/4-schroef worden aangesloten)



► Montagebeugel 2

1. Plaats eerst het enkele pootje van de bevestigingsclip in de gleuf aan de achterkant van de vullamp.
2. Duw vervolgens de bevestigingsclip in de richting van beide pootjes totdat de twee pootjes van de bevestigingsclip ook in de gleuf van de vullamp zijn geïnstalleerd.
3. Schroef de bevestigingsvoet van de mobiele telefoon uit de bevestigingsclip 2.
4. Plaats de mobiele telefoon in de richting zoals aangegeven in de afbeelding.



C) Bediening en gebruik

1. Inschakelen/uitschakelen:

- Houd de inschakelknop 3 seconden ingedrukt om de verlichting in te schakelen.
- Houd de aan/uit-knop nogmaals 3 seconden ingedrukt om de verlichting uit te schakelen.

2. Modi schakelen:

- Druk kort op de aan/uit-knop om te schakelen tussen de modi: CCT/HSV/Special Effects.

3. De instellingen aanpassen:

- Druk in elke modus op de "M" knop om te schakelen tussen parameters.
- Gebruik de knoppen "+" en "-" om de geselecteerde parameter aan te passen.

4. Speciale effecten:

- Kies uit 24 voorgeprogrammeerde lichteffecten voor creatieve resultaten.

5. Opladen en batterij-indicator:

- Sluit een USB-C of micro USB-kabel aan om op te laden. De batterij-indicator knippert tijdens het opladen.
- Een constante (niet-knipperende) indicator betekent dat het opladen is voltooid.

D) Technische specificaties

Modelnummer	4279
Kleurtemperatuur CCT	2500K-9000K (\pm 200K)
Helderheidsaanpassingsbereik	0-100%
Aantal LED's	RGB:30, BI:48
CRI	\geq 95
TLCI (Qa)	\geq 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (volledige kleur)
Modus voor speciale effecten	24 verschillende scènemodi
Ingebouwde batterij	3,7V 2000mAh (7,4Wh)
Voeding	5W
Ingang	5V-1A
Bedrijfstijd van de batterij	Ongeveer 1,5 uur op maximaal vermogen
Oplaadinterface	USB-C, Micro-USB

Montage-interface	1/4-inch schroefgat x1, montageclip 1, montageclip 2
Afmetingen	104 x 75 x 12 mm
Nettogewicht	140g

E) Omvang van de levering

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Colour foto/video licht x1, USB-C oplaadkabel x1, montageclip 1, montageclip 2.

F) Veiligheidsinstructies en waarschuwingen

- Het product is niet stof- en waterdicht. Houd het uit de buurt van vochtige en stoffige omgevingen.
- Laat het product niet vallen. Bescherm het tegen sterke schokken en stoten.
- Dek het apparaat en de ventilatiesleuven niet af en steek er geen voorwerpen in.
- Kijk niet rechtstreeks in het licht wanneer het is ingeschakeld, omdat dit uw zicht kan belemmeren.
- Gebruik of bewaar het product niet in de buurt van licht ontvlambare materialen, vloeistoffen en/of gassen.
- Schakel de stroomschakelaar uit als u het apparaat niet gebruikt.
- Zorg ervoor dat het apparaat na gebruik voldoende is afgekoeld voordat u het opbergt en/of opbergt.
- Stop onmiddellijk met het gebruik van het product als u vreemde geuren, vervorming en/of beschadiging opmerkt.
- Open, wijzig en/of demonteer het apparaat niet. Reparaties mogen alleen door gekwalificeerde specialisten worden uitgevoerd.
- Haal na gebruik de stekker uit het stopcontact.
- Het product is niet geschikt voor kinderen.
- Reinig het product alleen met een droge doek.

G) Verwijdering

Gooi het product aan het einde van de levensduur weg in overeenstemming met de wettelijke voorschriften van uw land.

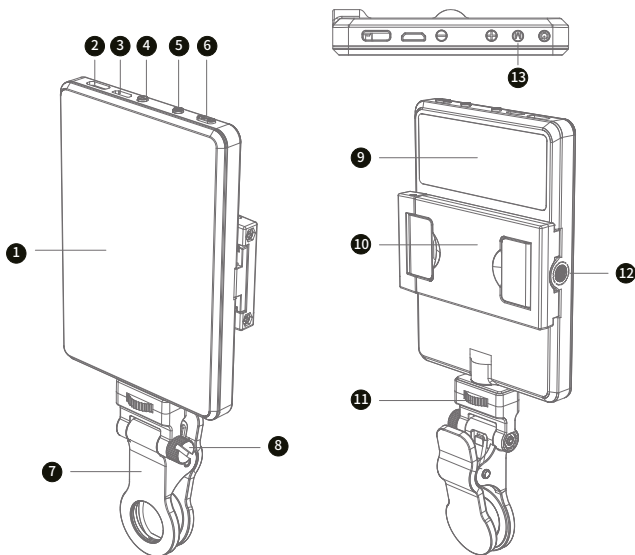
SV | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Tack för att du köpt vår produkt. Läs bruksanvisningen noggrant före användning. När du har läst denna bruksanvisning, spara den för framtida referens.

A) Översikt över produkten

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Colour Photo/Video Light är en kompakt och ultratunn foto-lampa för mobiltelefoner och bärbara datorer. Justera färgtemperatur och ljusstyrka och njut av ca 2 timmars kontinuerligt ljus med det inbyggda 2000mAh-batteriet.

► Produktens gränssnitt

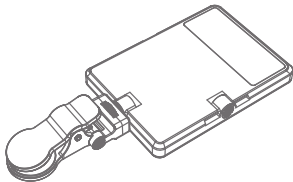
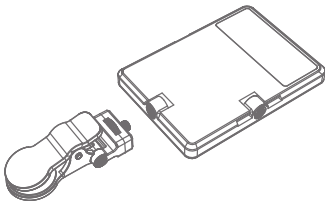


1	LED-område
2	USB-C-laddningsport
3	Laddningsport för mikro-USB
4	Knapp för att minska värdet
5	Knapp för att öka värdet
6	Strömbrytare/lägesomkopplare
7	Monteringsklämma 1
8	Vridknapp för vinkeljustering
9	Visningsskärm
10	Fästklämma 2
11	Fästknopp
12	1/4 skruvhål för horisontell placering
13	Knapp för omkoppling av parametrar

B) Installation av produkten

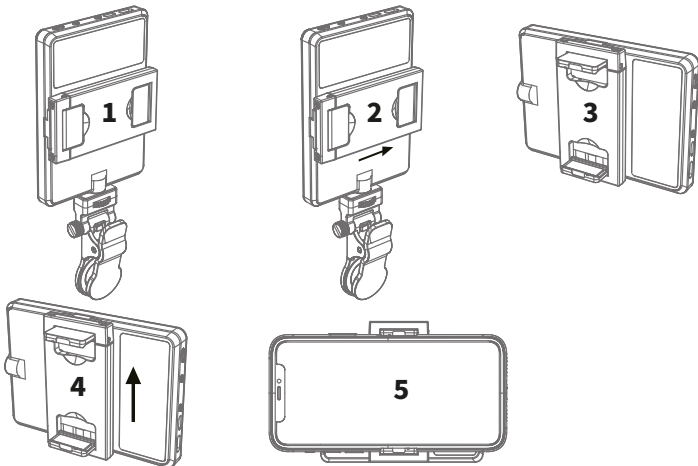
► Fästklämma 1

Den är fäst med ett 1/4 skruvhål och kan fixeras genom att skruva fast vredet. (Kompatibel med andra tillbehör som är anslutna med en 1/4 skruv)



► Monteringsfäste 2

1. För först in den ena foten på fästklämman i spåret på baksidan av påfyllningsljuset.
2. Skjut sedan fästklämman mot de två fötterna tills de två fötterna på fästklämman också har förts in i skåran på den infällda lampan.
3. Skruva loss mobiltelefonens bas från monteringsfästet 2.
4. Sätt i mobiltelefonen i den riktning som visas i illustrationen.



C) Drift och användning

1. Tillkoppling/frånkoppling:

- Tryck och håll in påslagsknappen i 3 sekunder för att tända ljuset.
- Tryck och håll in strömbrytaren igen i 3 sekunder för att släcka lampan.

2. Växla mellan lägen:

- Tryck kort på strömbrytaren för att växla mellan lägena: CCT/HSV/Special Effects.

3. Justera inställningarna:

- Tryck på "M"-knappen i valfritt läge för att växla mellan parametrarna.
- Använd knapparna "+" och "-" för att justera den valda parametern.

4. Specialeffekter

- Välj mellan 24 förprogrammerade ljuseffekter för kreativa resultat.

5. Laddning och batteriindikator:

- Anslut en USB-C- eller mikro-USB-kabel för laddning. Batteriindikatorn blinkar under laddning.
- En konstant (icke-blinkande) indikator betyder att laddningen är klar.

D) Tekniska specifikationer

Modellnummer	4279
CCT färgtemperatur	2500K-9000K (\pm 200K)
Justeringsområde för ljusstyrka	0-100%
Antal lysdioder	RGB:30, Bl:48
CRI	\geq 95
TLCI (Qa)	\geq 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (fullfärg)
Läge för specialeffekter	24 olika scenlägen
Inbyggt batteri	3,7 V 2000 mAh (7,4 Wh)
Strömförsörjning	5W
Inmatning	5V-1A
Batteriets drifttid	Cirka 1,5 timmar vid maximal effekt
Gränssnitt för laddning	USB-C, Micro-USB
Gränssnitt för montering	1/4-tums skruvhål x1, monteringsklämma 1, monteringsklämma 2
Mått	104 x 75 x 12 mm
Netto vikt	140g

E) Omfattning av leveransen

PATONA LED RGB+Bi Colour foto-/videolampa för smartphone ×1, USB-C-laddningskabel ×1, monteringsklämma 1, monteringsklämma 2.

F) Säkerhetsinstruktioner och varningar

- Produkten är inte damm- och vattentät. Håll den borta från fukt och dammiga miljöer.
- Tappa inte produkten. Skydda den från kraftiga stötar och slag.
- Täck inte över enheten eller ventilationsöppningarna och för inte in några föremål i dem.
- Titta inte direkt in i lampan när den är påslagen, eftersom detta kan försämra din syn.
- Använd eller förvara inte produkten i närheten av lättantändliga material, vätskor och/eller gaser.
- Stäng av strömbrytaren när du inte använder apparaten.
- Se till att apparaten har svalnat tillräckligt efter användning innan du ställer undan den och/eller förvarar den.
- Sluta omedelbart att använda produkten om du upptäcker konstiga lukter, deformationer och/eller skador.
- Apparaten får inte öppnas, modifieras och/eller demonteras. Reparationer får endast utföras av kvalificerad fackpersonal.
- Koppla bort apparaten från elnätet efter användning.
- Produkten är inte lämplig för barn.
- Rengör produkten endast med en torr trasa.

G) Avfallshantering

Kassera produkten när den är uttjänt i enlighet med gällande lagstiftning i ditt land.

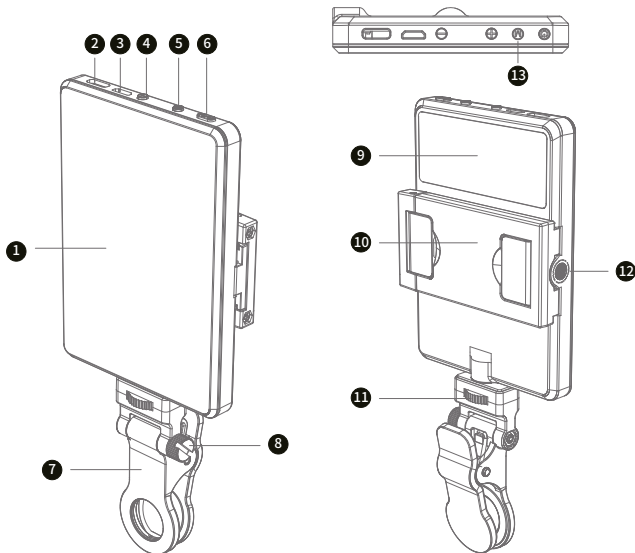
CS | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Děkujeme vám za zakoupení našeho produktu. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte návod k použití. Po přečtení si prosím tento návod uschovejte pro budoucí použití.

A) Přehled výrobků

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light je kompaktní a ultratenké výplňové světlo pro mobilní telefony a notebooky. Nastavte si teplotu barev a jas a užíjte si přibližně 2 hodiny nepřetržitého svícení díky vestavěné baterii s kapacitou 2000 mAh.

► Rozhraní výrobku

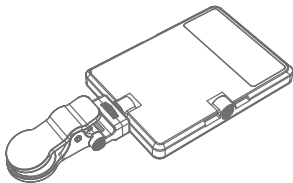
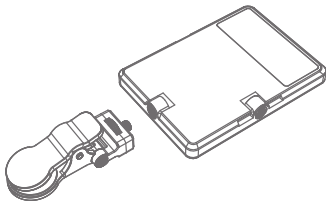


1	Plocha LED
2	Nabíjecí port USB-C
3	Nabíjecí port Micro-USB
4	Tlačítko pro snížení hodnoty
5	Tlačítko pro zvýšení hodnoty
6	Přepínač napájení/režimu
7	Upevňovací svorka 1
8	Knoflík pro nastavení úhlu
9	Obrazovka displeje
10	Upevňovací svorka 2
11	Upevňovací knoflík
12	1/4 otvoru pro šroub pro horizontální umístění
13	Tlačítko přepínání parametrů

B) Instalace výrobku

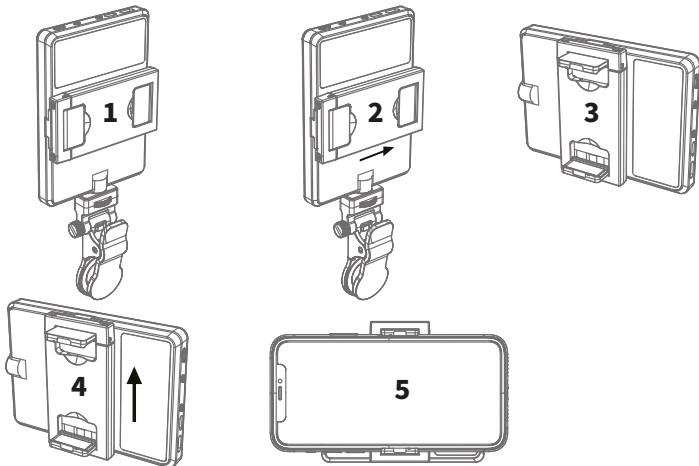
► Upevňovací klip 1

Upevňuje se pomocí 1/4 otvoru pro šroub a lze jej upevnit přišroubováním knoflíku. (Kompatibilní s dalším příslušenstvím spojeným 1/4 šroubem)



► Upevňovací klip 2

1. Nejprve nainstalujte jednu nohu upevňovacího klipu do otvoru na zadní straně plnicí lampy.
2. Poté zatlačte upevňovací klip ve směru obou nožiček, dokud nebudou obě nožičky upevňovacího klipu rovněž nainstalovány do štěrbin plnicího svítidla.
3. Vyšroubujte montážní patku upevňovacího klipu 2 pro mobilní telefon.
4. Umístěte mobilní telefon ve směru podle obrázku.



C) Obsluha a použití

1. Zapnutí/vypnutí:

- Stiskněte a podržte tlačítko napájení po dobu 3 sekund, aby se světlo zapnulo.
- Opětovným stisknutím a podržením tlačítka napájení na 3 sekundy světlo vypnete.

2. Přepínání režimů:

- Krátkým stisknutím tlačítka napájení přepínáte režimy: CCT/HSV/Speciální efekty.

3. Úprava nastavení:

- V libovolném režimu stiskněte tlačítko "M" pro přepínání mezi parametry.
- Pomocí tlačítek "+" a "-" upravte vybraný parametr.

4. Speciální efekty:

- Vyberte si z 24 předprogramovaných světelných efektů pro kreativní výsledky.

5. Indikátor nabíjení a baterie:

- Pro nabíjení připojte kabel USB-C nebo Micro-USB. Indikátor baterie bude během nabíjení blikat.
- Stálý (neblikavý) indikátor znamená, že nabíjení je dokončeno.

D) Technické specifikace

Číslo modelu	4279
Teplota barev CCT	2500K-9000K (± 200K)
Rozsah nastavení jasu	0-100%
Počet LED diod	RGB:30, BI:48
CRI	≥ 95
TLCI (Qa)	≥ 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (plné barvy)
Režim speciálních efektů	24 různých scénických režimů
Vestavěná baterie	3,7 V 2000 mAh (7,4 Wh)
Napájení	5W
Vstup	5V-1A
Pracovní doba baterie	Přibližně 1,5 hodiny při maximálním výkonu
Nabíjecí rozhraní	USB-C, Micro-USB
Upevňovací rozhraní	Otvor pro šroub 1/4 palce x1, upevňovací svorka 1, upevňovací svorka 2

Rozměry	104 x 75 x 12 mm
Čistá hmotnost	140g

E) Rozsah dodávky

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light ×1, nabíjecí kabel USB-C ×1, upevňovací klíp 1, upevňovací klíp 2.

F) Bezpečnostní a varovné informace

- Výrobek není prachotěsný a vodotěsný. Chraňte jej před vlhkostí a prašným prostředím.
- Výrobek neupouštějte. Chraňte jej před silnými otřesy a nárazy.
- Nezakrývejte zařízení, větrací otvory a nevkládejte do nich žádné předměty.
- Nedívejte se přímo do zapnutého světla, jinak může dojít k poškození zraku.
- Výrobek nepoužívejte ani neskladujte v blízkosti vysoce hořlavých materiálů, kapalin a/nebo plynů.
- Pokud výrobek nepoužíváte, přepněte vypínač napájení do polohy OFF.
- Než výrobek odložíte a/nebo uskladníte, ujistěte se, že po použití dostatečně vychladí.
- Pokud si všimnete jakéhokoli podivného zápachu, deformace a/nebo poškození, okamžitě přestaňte výrobek používat.
- Přístroj neotevírejte, neupravujte a/nebo nerozebírejte. Opravy smí provádět pouze kvalifikovaní odborníci.
- Po použití odpojte přístroj od elektrické sítě.
- Výrobek není vhodný pro děti.
- Výrobek čistěte pouze suchým hadříkem.

G) Likvidace

Po skončení životnosti výrobek zlikvidujte v souladu s právními předpisy vaší země.

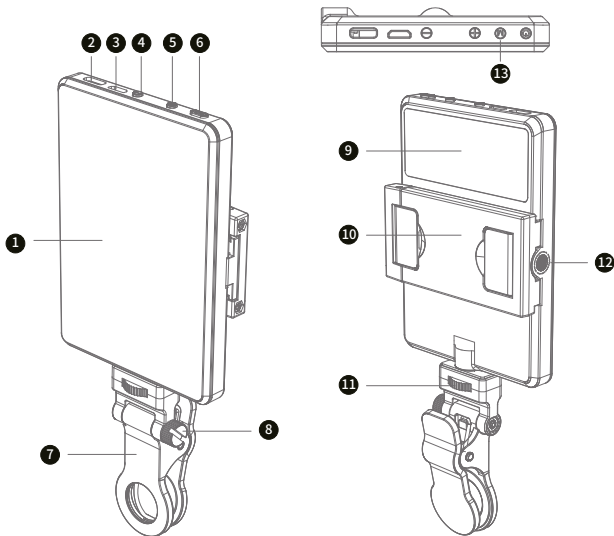
PL | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Dziękujemy za zakup naszego produktu. Prosimy o uważne przeczytanie instrukcji przed rozpoczęciem użytkowania. Po przeczytaniu należy zachować instrukcję do wykorzystania w przyszłości.

A) Przegląd produktu

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light to kompaktowa i ultracienka lampa wypełniająca do telefonów komórkowych i laptopów. Dostosuj temperaturę barwową i jasność oraz ciesz się około 2 godzinami ciągłego oświetlenia dzięki wbudowanej baterii 2000 mAh.

► Interfejs produktu

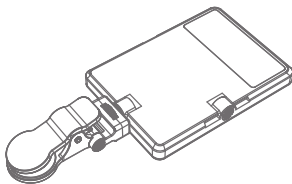
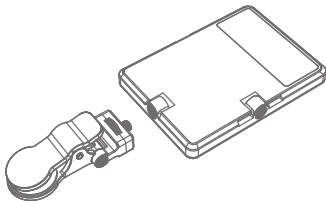


1	Obszar LED
2	Port ładowania USB-C
3	Port ładowania micro-USB
4	Przycisk zmniejszania wartości
5	Przycisk zwiększania wartości
6	Przełącznik zasilania/trybu
7	Klips mocujący 1
8	Pokrętło regulacji kąta
9	Ekran wyświetlacza
10	Zacisk mocujący 2
11	Pokrętło mocujące
12	Otwór na śrubę 1/4 do montażu poziomego
13	Przycisk przełączania parametrów

B) Instalacja produktu

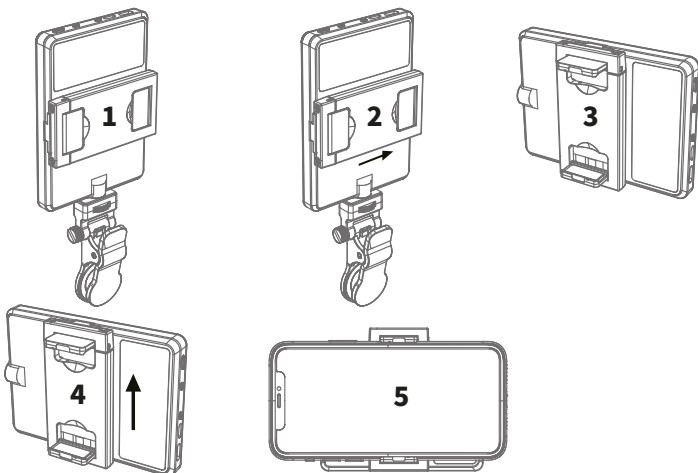
► Klips mocujący 1

Jest mocowany za pomocą otworu na śrubę 1/4 i może być mocowany poprzez przykręcenie pokrętła. (Kompatybilny z innymi akcesoriami połączonymi za pomocą śruby 1/4)



► Klips mocujący 2

1. Najpierw zainstaluj pojedynczą nóżkę klipsa mocującego w szczelinie z tyłu lampy napelniania
2. Następnie popchnij klips mocujący w kierunku obu nóżek, aż dwie nóżki klipsa mocującego zostaną również zainstalowane w szczelinie lampy napelniającej.
3. Wykręć podstawę montażową telefonu komórkowego z zacisku mocującego 2.
4. Umieść telefon komórkowy w kierunku pokazanym na rysunku.



C) Obsługa i użytkowanie

1. Włączanie/wyłączanie zasilania:

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 3 sekundy, aby włączyć lampę.
- Ponownie naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 3 sekundy, aby wyłączyć światło.

2. Przelączenie trybów:

- Naciśnij krótko przycisk zasilania, aby przelączać tryby: CCT/HSV/Efekty specjalne.

3. Regulacja ustawień:

- W dowolnym trybie naciśnij przycisk "M", aby przełączać się między parametrami.
- Użyj przycisków "+" i "-", aby dostosować wybrany parametr.

4. Efekty specjalne:

- Wybierz spośród 24 zaprogramowanych efektów świetlnych, aby uzyskać kreatywne rezultaty.

5. Wskaźnik ładowania i baterii:

- Podłącz kabel USB-C lub Micro-USB do ładowania. Wskaźnik baterii będzie migać podczas ładowania.
- Stały (niemigający) wskaźnik oznacza zakończenie ładowania.

D) Dane techniczne

Numer modelu	4279
Temperatura barwowa CCT	2500K-9000K (\pm 200K)
Zakres regulacji jasności	0-100%
Liczba diod LED	RGB:30, BI:48
CRI	\geq 95
TLCI (Qa)	\geq 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (pełny kolor)
Tryb efektów specjalnych	24 różne tryby scen
Wbudowany akumulator	3.7V 2000mAh (7.4Wh)
Zasilanie	5W
Wejście	5V-1A
Czas pracy akumulatora	Okolo 1,5 godziny przy maksymalnej mocy
Interfejs ładowania	USB-C, Micro-USB
Interfejs mocujący	Otwór na śrubę 1/4 cala x1, klips mocujący 1, klips mocujący 2
Wymiary	104 x 75 x 12 mm
Waga netto	140g

E) Zakres dostawy

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light ×1, kabel ładujący USB-C ×1, klips mocujący 1, klips mocujący 2.

F) Informacje dotyczące bezpieczeństwa i ostrzeżenia

- Produkt nie jest pyłoszczelny ani wodoodporny. Należy trzymać go z dala od wilgoci i zakurzonego otoczenia.
- Nie upuszczaj produktu. Chronić przed silnymi wstrząsami i uderzeniami.
- Nie zakrywać urządzenia, otworów wentylacyjnych ani nie wkładać do nich żadnych przedmiotów.
- Nie patrzeć bezpośrednio w światło, gdy jest włączone, w przeciwnym razie może dojść do pogorszenia wzroku.
- Nie używaj ani nie przechowuj produktu w pobliżu łatwopalnych materiałów, cieczy i/lub gazów.
- Gdy produkt nie jest używany, należy wyłączyć jego zasilanie.
- Przed odłożeniem i/lub przechowywaniem produktu należy upewnić się, że ostygł on wystarczająco po użyciu.
- W przypadku zauważenia dziwnych zapachów, deformacji i/lub uszkodzeń należy natychmiast zaprzestać korzystania z produktu.
- Nie wolno otwierać, modyfikować i/lub demontować urządzenia. Naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanych specjalistów.
- Po zakończeniu użytkowania należy odłączyć urządzenie od źródła zasilania.
- Produkt nie jest przeznaczony dla dzieci.
- Produkt należy czyścić wyłącznie suchą szmatką.

G) Utylizacja

Po zakończeniu okresu użytkowania produkt należy zutylizować zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.

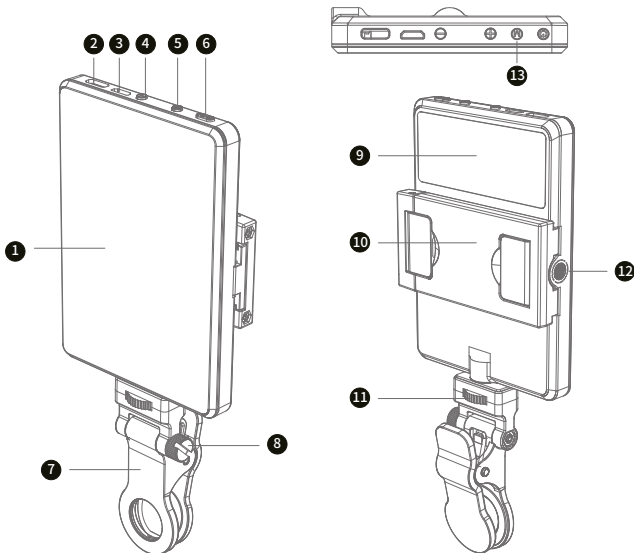
HR | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Zahvaljujemo što ste kupili naš proizvod. Prije uporabe pažljivo pročitajte priručnik. Nakon čitanja, sačuvajte ovaj priručnik za buduću upotrebu.

A) Pregled proizvoda

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light je kompaktna i ultra-tanka svjetiljka za mobilne telefone i prijenosna računala. Podesite temperaturu i svjetlinu boje i uživajte u približno 2 sata neprekidnog osvjetljenja s ugrađenom baterijom od 2000 mAh.

► Sučelje proizvoda

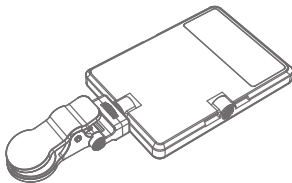
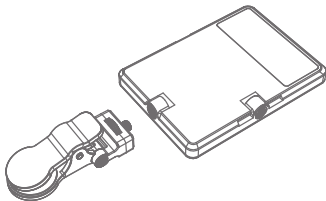


1	LED područje
2	USB-C priključak za punjenje
3	Micro-USB priključak za punjenje
4	Gumb za smanjenje vrijednosti
5	Gumb za povećanje vrijednosti
6	Prekidač napajanja/načina rada
7	Spojnica za pričvršćivanje 1
8	Gumb za podešavanje kuta
9	Zaslon
10	Spojnica za pričvršćivanje 2
11	Gumb za pričvršćivanje
12	1/4 rupa za vijak za vodoravno postavljanje
13	Gumb za promjenu parametara

B) Instalacija proizvoda

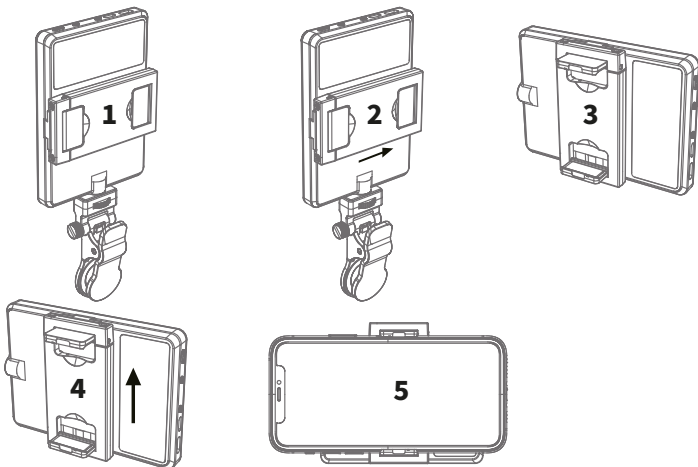
► **Spojnica za pričvršćivanje 1**

Fiksira se kroz 1/4 otvora za vijak i može se učvrstiti zavrtanjem gumba. (Kompatibilno s drugim dodacima povezanim 1/4 vijkom)



► Spojnica za pričvršćivanje 2

1. Najprije ugradite jednu nogu kopče za pričvršćivanje u utor na stražnjoj strani lampe za punjenje.
2. Zatim gurnite kopču za pričvršćivanje u smjeru obje noge dok dvije noge kopče za pričvršćivanje također ne budu postavljene u utor žarulje za punjenje.
3. Odvijte postolje za pričvršćivanje mobilnog telefona kopče za pričvršćivanje 2.
4. Postavite mobilni telefon u smjeru prikazanom na slici.



C) Rad i uporaba

1. Uključivanje/isključivanje:

- Pritisnite i držite tipku za napajanje 3 sekunde da biste uključili svjetlo.
- Ponovno pritisnite i držite tipku za napajanje 3 sekunde kako biste ugasili svjetlo.

2. Prebacivanje načina rada:

- Pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje kratko za kruženje kroz načine rada: CCT/HSV/ Specijalni efekti.

3. Podešavanje postavki:

- U bilo kojem načinu rada pritisnite tipku "M" za prebacivanje između parametara.
- Koristite tipke "+" i "-" za podešavanje odabranog parametra.

4. Specijalni efekti:

- Odaberite između 24 unaprijed programirana svjetlosna efekta za kreativne rezultate.

5. Indikator punjenja i baterije:

- Spojite USB-C ili Micro-USB kabel za punjenje. Indikator baterije će treperiti tijekom punjenja.
- Indikator koji stalno svijetli (ne treperi) znači da je punjenje završeno.

D) Tehničke specifikacije

Broj modela	4279
CCT temperatura boje	2500K-9000K (± 200K)
Raspon podešavanja svjetline	0-100%
Broj LED dioda	RGB:30, BI:48
CRI	≥ 95
TLCI (Qa)	≥ 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (puna boja)
Mod specijalnih efekata	24 različita načina scene
Ugrađena baterija	3,7 V 2000 mAh (7,4 Wh)
Vlast	5W
Ulazni	5V-1A
Vrijeme rada baterije	Otpriblike 1,5 sat na najvećoj snazi
Sučelje za punjenje	USB-C, Micro-USB

Sučelje za popravljanje	Otvor za vijak od 1/4 inča x1, stezaljka za pričvršćivanje 1, stezaljka za pričvršćivanje 2
Dimenzija	104 x 75 x 12 mm
Neto težina	140 g

E) Opseg isporuke

PATONA LED RGB+dvobojno foto/video svjetlo za pametni telefon ×1, USB-C kabel za punjenje ×1, kopča za pričvršćivanje 1, kopča za pričvršćivanje 2.

F) Informacije o sigurnosti i upozorenju

- Proizvod nije otporan na prašinu i vodu. Držite ga dalje od vlage i prašnjavih okruženja.
- Nemojte ispustiti proizvod. Zaštitite ga od jakih udaraca i udaraca.
- Nemojte pokrivati uređaj, ventilacijske otvore niti umetati bilo kakve predmete u njih.
- Ne gledajte izravno u svjetlo kada je uključeno, inače bi vam mogao biti oštećen vid.
- Nemojte koristiti ili skladištiti proizvod u blizini lako zapaljivih materijala, tekućina i/ili plinova.
- Okrenite prekidač napajanja na OFF kada ne koristite proizvod.
- Provjerite je li se proizvod nakon upotrebe dovoljno ohladio prije nego što ga odložite i/ili pohranite.
- Odmah prestanite koristiti proizvod ako primijetite čudne mirise, deformacije i/ili oštećenja.
- Nemojte otvarati, modificirati i/ili rastavljati uređaj. Popravke smiju obavljati samo kvalificirani stručnjaci.
- Isključite uređaj iz napajanja nakon upotrebe.
- Proizvod nije prikladan za djecu.
- Proizvod čistite samo suhom krpom.

G) Raspologanje

Proizvod na kraju njegovog životnog vijeka zbrinite u skladu sa zakonskim propisima u vašoj zemlji.

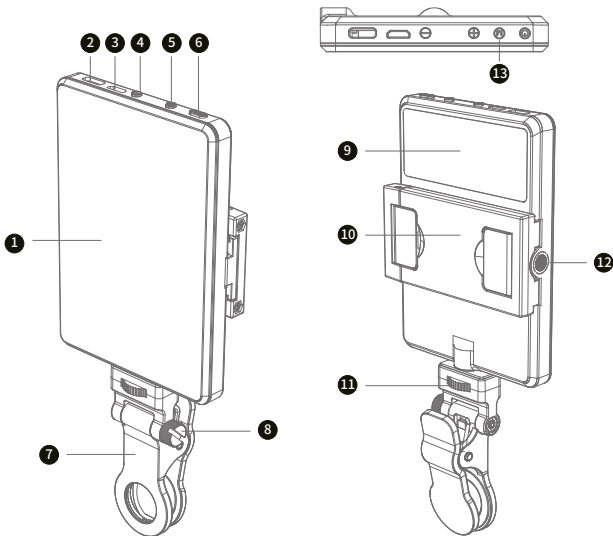
SR | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Хвала вам што сте купили наш производ. Пажљиво прочитајте упутство пре употребе. Након читања, сачувајте ово упутство за будућу употребу.

А) Преглед производа

ПАТОНА Смартпхоне ЛЕД РГБ+Би Цолор Пхото/Видео Лигхт је компактно и ултра танко светло за пуњење за мобилне телефоне и лаптопове. Подесите температуру боје и осветљеност и уживајте у приближно 2 сата непрекидног осветљења са уграђеном батеријом од 2000 мАх.

► Интерфејс производа

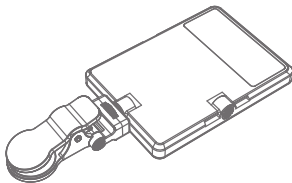
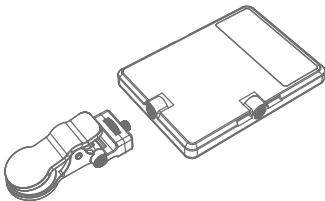


1	ЛЕД област
2	УСБ-Ц порт за пуњење
3	Мицро-УСБ прикључак за пуњење
4	Дугме за смањење вредности
5	Дугме за повећање вредности
6	Прекидач за напајање/режим
7	Клип за причвршћивање 1
8	Дугме за подешавање угла
9	Екран
10	Клип за причвршћивање 2
11	Дугме за фиксирање
12	1/4 отвора за шраф за хоризонтално постављање
13	Дугме за промену параметара

В) Инсталација производа

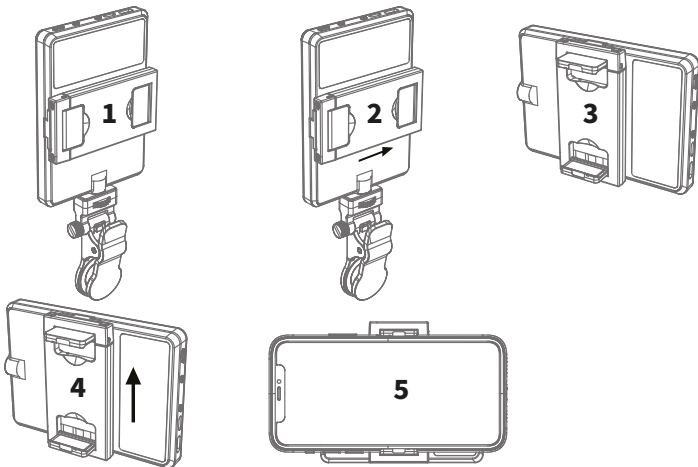
► Клип за причвршћивање 1

Фиксира се кроз 1/4 отвор за завртањ и може се фиксирати завртањем дугмета.
(Компатибилан са другим додацима повезаним 1/4 завртњем)



► Клип за причвршћивање 2

1. Прво поставите једну ногу копче за причвршћивање у отвор на задњој страни лампе за пуњење.
2. Затим гурните копчу за фиксирање у правцу обе ноге све док две стопице копче за причвршћивање такође не буду постављене у отвор лампе за пуњење.
3. Одвртните постоље за причвршћивање мобилног телефона држача за причвршћивање 2.
4. Поставите мобилни телефон у правцу као што је приказано на слици.



С) Рад и употреба

1. Укључивање/искључивање:

- Притисните и држите дугме за напајање 3 секунде да бисте укључили светло.
- Притисните и држите дугме за напајање 3 секунде поново да бисте искључили светло.

2. Промена режима:

- Притисните кратко дугме за напајање да бисте се кретали кроз режиме: ЦЦТ/ХСВ/ Специјални ефекти.

3. Подешавање подешавања:

- У било ком режиму, притисните тастер „М“ да бисте се пребацивали између параметара.
- Користите тастере „+“ и „-“ да бисте подесили изабрани параметар.

4. Специјални ефекти:

- Изаберите неки од 24 унапред програмирана светлосна ефекта за креативне резултате.

5. Индикатор пуњења и батерије:

- Повежите УСБ-Ц или Микро-УСБ кабл за пуњење. Индикатор батерије ће трептати током пуњења.
- Стални (не трепћући) индикатор значи да је пуњење завршено.

D) Техничке спецификације

Број модела	4279
ЦЦТ температура боје	2500К-9000К (± 200К)
Опсег подешавања осветљености	0-100%
Број ЛЕД диода	РГБ:30, БИ:48
ЦРИ	≥ 95
ТЛЦИ (Ка)	≥ 97
РГБ (ХСВ)	0-359 РГБ (пуна боја)
Режим специјалних ефеката	24 различита режима сцене
Уграђена батерија	3,7 В 2000 мАх (7,4 Вх)
Снага	5В
Улазни	5В-1А

Радно време батерије	Приближно 1,5 сата на максималној снази
Интерфејс за пуњење	УСБ-Ц, Мицро-УСБ
Интерфејс за фиксирање	1/4 инча рупа за шраф к1, причврсна копча 1, причврсна копча 2
Димензија	104 к 75 к 12 мм
Нето тежина	140г

Е) Обим испоруке

ПАТОНА ЛЕД РГБ+Би колор фото/видео светло ×1, УСБ-Ц кабл за пуњење ×1, спона за причвршћивање 1, копча за причвршћивање 2.

Ф) Информације о безбедности и упозорењу

- Производ није отпоран на прашину и воду. Држите га даље од влаге и прашњавог окружења.
- Не испуштајте производ. Заштитите га од јаких удараца и удараца.
- Немојте прекривати уређај, вентилационе отворе нити уметати било какве предмете у њих.
- Не гледајте директно у светло када је укључено, у супротном може доћи до оштећења вида.
- Не користите или чувајте производ у близини лако запаљивих материјала, течности и/или гасова.
- Окрените прекидач за напајање на ОФФ када не користите производ.
- Уверите се да се производ довољно охладио након употребе, пре него што га одложите и/или одложите.
- Одмах престаните да користите производ ако приметите било какве чудне мирисе, деформацију и/или оштећење.
- Немојте отварати, модификовати и/или растављати уређај. Поправке смеју да обављају само квалификовани стручњаци.
- Искључите уређај из напајања након употребе.
- Производ није погодан за децу.
- Производ чистите само сувом крпом.

Г) Одлагање

Одложите производ на крају његовог радног века у складу са законским прописима у вашој земљи.

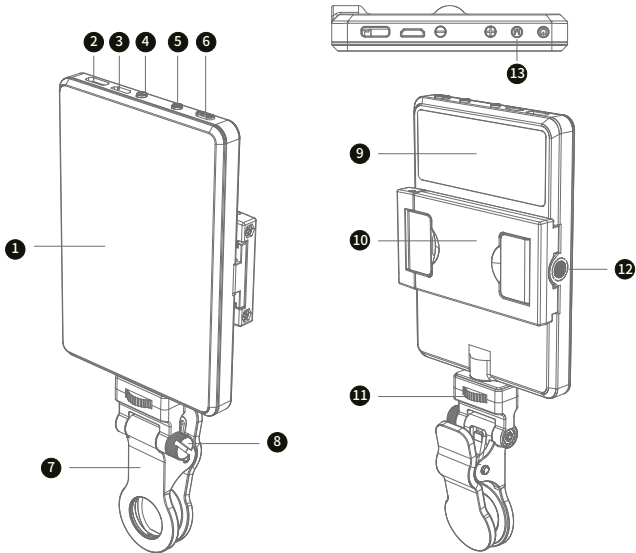
TR | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Ürünümüzü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Lütfen kullanmadan önce kılavuzu dikkatlice okuyunuz. Okuduktan sonra, lütfen bu kılavuzu ileride başvurmak üzere saklayın.

A) Ürüne Genel Bakış

PATONA Akıllı Telefon LED RGB+Bi Renkli Fotoğraf/Video Işıığı, cep telefonları ve dizüstü bilgisayarlar için kompakt ve ultra ince bir dolgu ışığıdır. Renk sıcaklığını ve parlaklığı ayarlayın ve dahili 2000mAh pil ile yaklaşık 2 saat süreklili aydınlatmanın keyfini çıkarın.

► Ürün Arayüzü

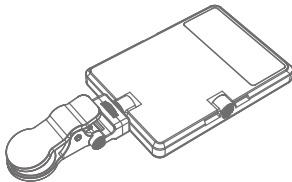
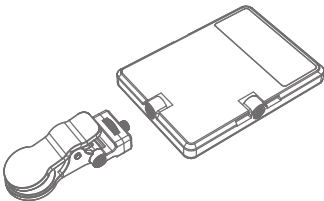


1	LED alanı
2	USB-C şarj bağlantı noktası
3	Mikro-USB şarj bağlantı noktası
4	Değer azaltma düğmesi
5	Değer artırma düğmesi
6	Güç/mod anahtarı
7	Sabitleme klipsi 1
8	Açı ayar düğmesi
9	Ekran görüntüsü
10	Sabitleme klipsi 2
11	Sabitleme düğmesi
12	Yatay yerleştirme için 1/4 vida deliği
13	Parametre değiştirme düğmesi

B) Ürün Kurulumu

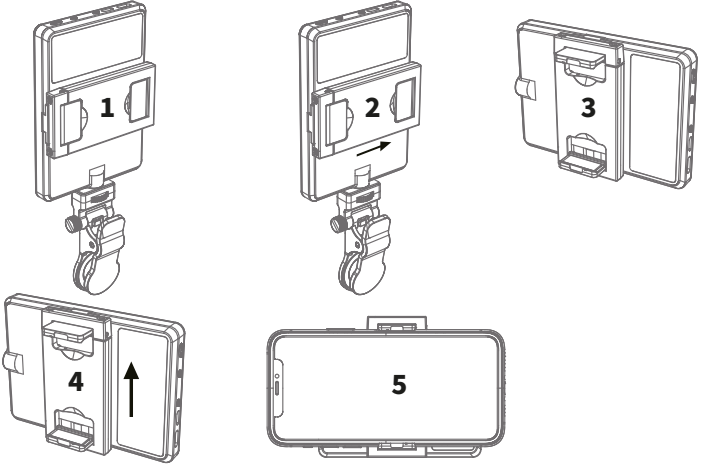
► Sabitleme Klipsi 1

1/4 vida deliği ile sabitlenir ve düğme vidalanarak sabitlenebilir. (1/4 vida ile bağlanan diğer aksesuarlarla uyumludur)



► Sabitleme Klipsi 2

1. Önce sabitleme klipsinin tek ayağını dolum lambasının arkasındaki yuvaya takın.
2. Ardından, sabitleme klipsinin iki ayağı da dolum lambasının yuvasına takılana kadar sabitleme klipsini her iki ayağın yönüne doğru itin.
3. Sabitleme klipsinin cep telefonu montaj tabanını vidalayın 2.
4. Cep telefonunu şekilde gösterildiği gibi yerleştirin.



C) Çalıştırma ve Kullanım

1. Gücü Açma/Kapama:

- Işığı açmak için güç düğmesini 3 saniye basılı tutun.
- Işığı kapatmak için güç düğmesini tekrar 3 saniye basılı tutun.

2. Modları Değiştirme:

- Modlar arasında geçiş yapmak için güç düğmesine kısaca basın: CCT/HSV/Özel Efektler.

3. Ayarları Ayarlama:

- Herhangi bir modda, parametreler arasında geçiş yapmak için "M" tuşuna basın.
- Seçilen parametreyi ayarlamak için "+" ve "-" tuşlarını kullanın.

4. Özel Efektler:

- Yaratıcı sonuçlar için önceden programlanmış 24 aydınlatma efektinden birini seçin.

5. Şarj ve Pil Göstergesi:

- Şarj etmek için bir USB-C veya Mikro-USB kablosu bağlayın. Şarj sırasında pil göstergesi yanıp sönecektir.
- Sabit (yanıp sönmeyen) bir gösterge şarj işleminin tamamlandığı anlamına gelir.

D) Teknik Özellikler

Model numarası	4279
CCT renk sıcaklığı	2500K-9000K (± 200K)
Parlaklık ayar aralığı	0-100%
LED sayısı	RGB:30, BI:48
CRI	≥ 95
TLCI (Qa)	≥ 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (tam renkli)
Özel efektler modu	24 farklı sahne modu
Dahili batarya	3.7V 2000mAh (7.4Wh)
Güç	5W
Giriş	5V-1A
Pil çalışma süresi	Maksimum güçte yaklaşık 1,5 saat
Şarj arayüzü	USB-C, Mikro-USB
Arayüz düzeltme	1/4 inç vida deliği x1, sabitleme klipsi 1, sabitleme klipsi 2
Boyut	104 x 75 x 12 mm
Net ağırlık	140g

E) Teslimat Kapsamı

PATONA Akıllı Telefon LED RGB+Bi Renkli Fotoğraf/Video Işıđı ×1, USB-C şarj kablosu ×1, sabitleme klipsi 1, sabitleme klipsi 2.

F) Güvenlik ve Uyarı Bilgileri

- Ürün toz ve su geçirmez değildir. Nemden ve tozlu ortamlardan uzak tutunuz.
- Ürünü düşürmeyin. Güçlü şoklardan ve darbelerden koruyun.
- Cihazı, havalandırma deliklerini kapatmayın veya içlerine herhangi bir nesne sokmayın.
- Açıldığında doğrudan ışığa bakmayın, aksi takdirde görme yeteneğiniz bozulabilir.
- Ürünü yüksek derecede yanıcı maddelerin, sıvıların ve/veya gazların yakınında kullanmayın veya saklamayın.
- Ürünü kullanmadığınız zamanlarda güç düğmesini KAPALI konuma getirin.
- Ürünü kullandıktan sonra kaldırmadan ve/veya saklamadan önce yeterince soğuduğundan emin olun.
- Herhangi bir garip koku, deformasyon ve/veya hasar fark ederseniz ürünü kullanmayı derhal bırakın.
- Cihazı açmayın, modifiye etmeyin ve/veya parçalarına ayırmayın. Onarımlar yalnızca kalifiye uzmanlar tarafından gerçekleştirilebilir.
- Kullanımdan sonra cihazın güç kaynađı bağlantısını kesin.
- Ürün çocuklar için uygun değildir.
- Ürünü sadece kuru bir bezle temizleyin.

G) İmha etme

Ürünü kullanım ömrünün sonunda ülkenizdeki yasal düzenlemelere uygun olarak bertaraf edin.

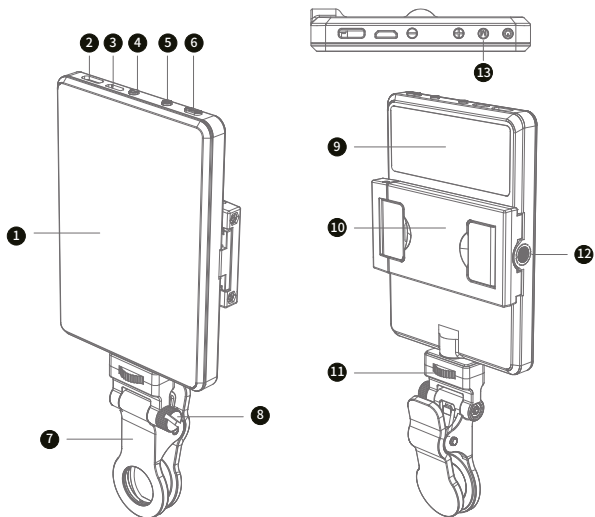
UA | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Дякуємо за придбання нашого продукту. Будь ласка, уважно прочитайте інструкцію перед використанням. Після прочитання, будь ласка, збережіть цей посібник для подальшого використання.

А) Огляд продукту

Світлодіодна RGB+Bi підсвітка для фото/відео для смартфонів PATONA - це компактна і ультратонка підсвітка для мобільних телефонів і ноутбуків. Налаштуйте колірну температуру та яскравість і насолоджуйтеся приблизно 2 годинами безперервного освітлення завдяки вбудованому акумулятору на 2000 мАг.

► Інтерфейс продукту

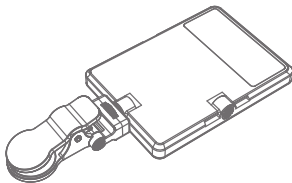
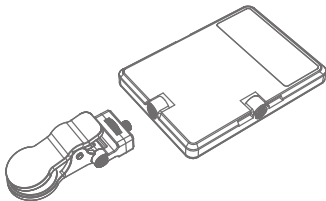


1	Світлодіодна область
2	Зарядний порт USB-C
3	Зарядний порт Micro-USB
4	Кнопка зменшення значення
5	Кнопка збільшення значення
6	Перемикач живлення/режиму
7	Фіксатор 1
8	Ручка регулювання кута нахилу
9	Екран дисплея
10	Фіксатор 2
11	Фіксуюча ручка
12	Отвір для гвинта 1/4 для горизонтального розміщення
13	Кнопка перемикання параметрів

В) Встановлення виробу

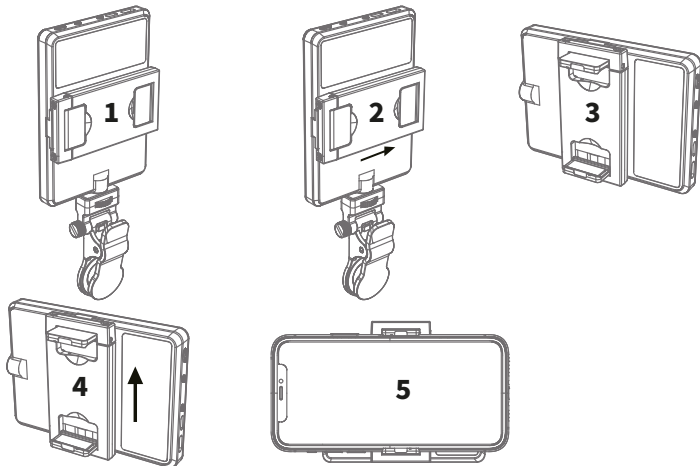
► Фіксатор 1

Кріпиться через отвір для гвинта 1/4 і фіксується за допомогою ручки. (Сумісний з іншими аксесуарами, з'єднаними гвинтом 1/4)



► Фіксатор 2

1. Спочатку встановіть одну ніжку кріпильної кліпси в паз на задній панелі світильника.
2. Потім просуньте кріпильну скобу в напрямку обох ніжок, доки обидві ніжки кріпильної скоби також не будуть встановлені в гніздо підсвічувальної лампи.
3. Викрутіть кріпильну основу для мобільного телефону з кріпильного затискача 2.
4. Помістіть мобільний телефон у напрямку, як показано на малюнку.



С) Експлуатація та використання

1. Увімкнення / вимкнення:

- Натисніть і утримуйте кнопку живлення протягом 3 секунд, щоб увімкнути ліхтар.
- Знову натисніть і утримуйте кнопку живлення протягом 3 секунд, щоб вимкнути індикатор.

2. Перемикання режимів:

- Коротко натисніть кнопку живлення для перемикання режимів: CCT/HSV/Спеціальні ефекти.

3. Налаштування параметрів:

- У будь-якому режимі натисніть клавішу "M" для перемикання між параметрами.
- Використовуйте кнопки "+" і "-", щоб налаштувати вибраний параметр.

4. Спеціальні ефекти:

- Виберіть один з 24 запрограмованих світлових ефектів для творчих результатів.

5. Індикатор зарядки та заряду акумулятора:

- Підключіть кабель USB-C або Micro-USB для заряджання. Індикатор заряду акумулятора блиматиме під час заряджання.
- Стійкий (не блимає) індикатор означає, що заряджання завершено.

D) Технічні характеристики

Номер моделі	4279
Колірна температура CCT	2500K-9000K (± 200K)
Діапазон регулювання яскравості	0-100%
Кількість світлодіодів	RGB:30, BI:48
CRI	≥ 95
TLCI (Qa)	≥ 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (повний колір)
Режим спецефектів	24 різні сюжетні режими
Вбудований акумулятор	3.7V 2000mAh (7.4Wh)
Живлення	5W
Вхідний	5B-1A
Час роботи від акумулятора	Приблизно 1,5 години на максимальній потужності
Інтерфейс зарядки	USB-C, Micro-USB

Інтерфейс кріплення	Отвір для гвинта 1/4 дюйма x1, фіксує затискач 1, фіксує затискач 2
Розмір	104 x 75 x 12 мм
Вага нетто	140g

E) Комплект поставки

Світлодіодна фото/відео підсвітка для смартфона PATONA RGB+Bi ×1, зарядний кабель USB-C ×1, кріпильний затискач 1, кріпильний затискач 2.

F) Інформація про безпеку та попередження

- Виріб не є пило- та водонепроникним. Тримайте його подалі від вологи та пилу.
- Не кидайте виріб. Оберегайте його від сильних поштовхів і ударів.
- Не закривайте пристрій, вентиляційні отвори та не вставляйте в них будь-які предмети.
- Не дивіться прямо на увімкнене світло, інакше це може погіршити ваш зір.
- Не використовуйте і не зберігайте пристрій поблизу легкозаймистих матеріалів, рідин і/або газів.
- Перемикайте вимикач живлення в положення OFF, коли не використовуєте виріб.
- Переконайтеся, що пристрій достатньо охолонув після використання, перш ніж прибирати та/або зберігати його.
- Негайно припиніть використання виробу, якщо ви помітили будь-які дивні запахи, деформацію та/або пошкодження.
- Не відкривайте, не модифікуйте та не розбирайте пристрій. Ремонт повинен виконуватися тільки кваліфікованими фахівцями.
- Після використання від'єднайте прилад від електромережі.
- Виріб не призначений для дітей.
- Чистіть виріб лише сухою ганчіркою.

G) Утилізація

Після закінчення терміну служби утилізуйте виріб відповідно до вимог законодавства вашої країни.

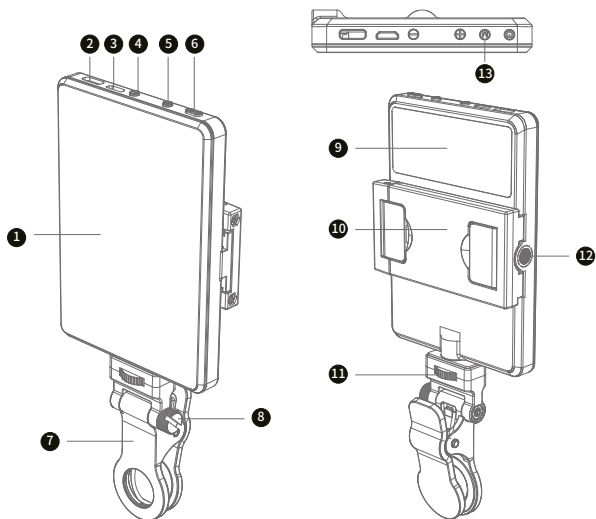
RU | Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light

Благодарим вас за покупку нашего продукта. Пожалуйста, внимательно прочитайте руководство перед использованием. После прочтения, пожалуйста, сохраните это руководство для дальнейшего использования.

А) Обзор продукта

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light - это компактная и ультратонкая подсветка для мобильных телефонов и ноутбуков. Настройте цветовую температуру и яркость и наслаждайтесь примерно 2 часами непрерывного освещения благодаря встроенному аккумулятору емкостью 2000 мАч.

► Интерфейс изделия

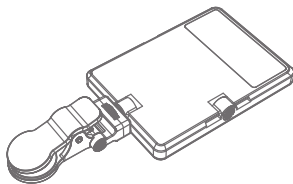
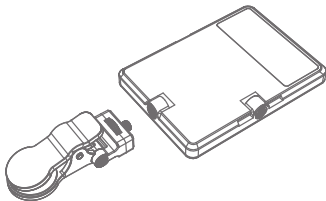


1	Область светодиодов
2	Порт зарядки USB-C
3	Порт для зарядки Micro-USB
4	Кнопка уменьшения значения
5	Кнопка увеличения стоимости
6	Переключатель питания/режима
7	Крепежная клипса 1
8	Ручка регулировки угла
9	Экран дисплея
10	Фиксирующий зажим 2
11	Крепежная ручка
12	Отверстие под винт 1/4 для горизонтального размещения
13	Кнопка переключения параметров

В) Установка продукта

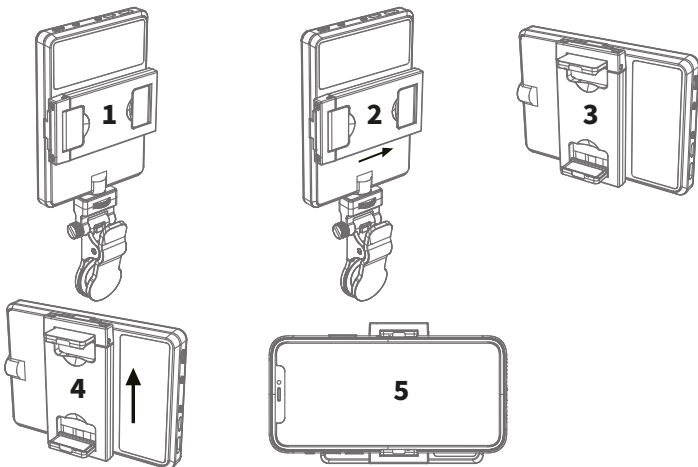
► Крепежная клипса 1

Крепится через отверстие для винта 1/4 и может быть зафиксирована путем завинчивания ручки. (Совместим с другими аксессуарами, соединенными винтом 1/4)



► Крепежная клипса 2

1. Сначала установите одну ножку крепежной клипсы в паз на задней стороне наливной лампы.
2. Затем сдвиньте крепежный зажим в направлении обеих ножек, пока обе ножки крепежного зажима не будут установлены в гнездо наливной лампы.
3. Выкрутите основание для крепления мобильного телефона из крепежного зажима 2.
4. Установите мобильный телефон в направлении, показанном на рисунке.



С) Эксплуатация и использование

1. Включение/выключение питания:

- Нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 3 секунд, чтобы включить фонарь.
- Снова нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 3 секунд, чтобы выключить свет.

2. Переключение режимов:

- Кратковременно нажмите кнопку питания для переключения режимов: CCT/HSV/Special Effects.

3. Регулировка настроек:

- В любом режиме нажмите кнопку "M" для переключения между параметрами.
- Используйте кнопки "+" и "-" для настройки выбранного параметра.

4. Специальные эффекты:

- Выберите один из 24 запрограммированных световых эффектов для достижения творческих результатов.

5. Зарядка и индикатор заряда батареи:

- Подключите кабель USB-C или Micro-USB для зарядки. Во время зарядки индикатор батареи будет мигать.
- Постоянный (не мигающий) индикатор означает, что зарядка завершена.

D) Технические характеристики

Номер модели	4279
Цветовая температура CCT	2500K-9000K (\pm 200K)
Диапазон регулировки яркости	0-100%
Количество светодиодов	RGB:30, BI:48
CRI	\geq 95
TLCI (Qa)	\geq 97
RGB (HSV)	0-359 RGB (полный цвет)
Режим спецэффектов	24 различных сюжетных режима
Встроенный аккумулятор	3.7V 2000mAh (7.4Wh)
Питание	5W
Вход	5V-1A
Время работы от аккумулятора	Приблизительно 1,5 часа при максимальной мощности

Интерфейс зарядки	USB-C, Micro-USB
Крепежный интерфейс	Отверстие под винт 1/4 дюйма x1, крепежная скоба 1, крепежная скоба 2
Размеры	104 x 75 x 12 мм
Вес нетто	140g

Е) Объем поставки

PATONA Smartphone LED RGB+Bi Color Photo/Video Light ×1, кабель для зарядки USB-C ×1, крепежная клипса 1, крепежная клипса 2.

Ф) Информация о безопасности и предупреждениях

- Продукт не является пыле- и водонепроницаемым. Держите его вдали от влаги и пыли.
- Не роняйте устройство. Берегите его от сильных толчков и ударов.
- Не закрывайте устройство, вентиляционные отверстия и не вставляйте в них какие-либо предметы.
- Не смотрите прямо на включенный свет, иначе может ухудшиться зрение.
- Не используйте и не храните прибор вблизи легковоспламеняющихся материалов, жидкостей и/или газов.
- Если вы не используете прибор, переведите выключатель питания в положение OFF.
- Убедитесь, что изделие достаточно остыло после использования, прежде чем убирать его на хранение.
- Немедленно прекратите использование изделия, если вы заметили посторонние запахи, деформацию и/или повреждения.
- Не вскрывайте, не модифицируйте и не разбирайте устройство. Ремонт может выполняться только квалифицированными специалистами.
- После использования отключайте прибор от электросети.
- Прибор не подходит для детей.
- Чистите прибор только сухой тканью.

Г) Утилизация

Утилизируйте прибор по окончании срока службы в соответствии с законодательными нормами вашей страны.



Version: 16022024
Artical: 4279

PATONA International S.L.U.
Untere Giesswiesen 17, 78247 Hilzingen, Germany
Web: www.patona.de, E-Mail: info@patona.de

Made in China

PATONA PRODUCTS ARE MADE WITH 

PATONA is a registered quality brand from Germany.